

Non è permesso consegnare a terzi o riprodurre questo documento, né utilizzarne il contenuto o renderlo
comunque noto a terzi
senza autorizzazione esplicita. Ogni infrazione costituirà un evidente
abuso e comporterà il
risarcimento dei danni subiti. E' fatta riserva di tutti i diritti derivanti da
brevetti o modelli.
document, and giving it to others and the use or communication of the
contents thereof, are
forbidden without express authority. Contravention of this restriction
will constitute an evident abuse and result in a liability to the payment of damages. All rights are reserved
in the event of the grant of a patent or the registration of an utility model or design.

Toute communication ou reproduction de ce document, toute exploitation ou communication de son contenu
sont interdites, sauf autorisation expresse. Tout manquement à cette règle
constitue une infraction et sera
pursuivi. Tous droits de propriété
industrielle réservés,
notamment en matière de brevets et de modèles.
Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlage, Verwertung und
Mitteilung ihres Inhalts
sind ohne schriftliche Genehmigung
des Erfinders oder des Patentinhabers
nicht gestattet, soweit nicht ausdrücklich zugestanden. Zuwiderhand-
lung stellt einen Verstoß gegen den Patentschutz dar und verpflichtet zu Schadenersatz. Alle Rechte für den Fall der Patenter-
teilung oder Gebrauchsmuster-Eintragung vorbehalten.

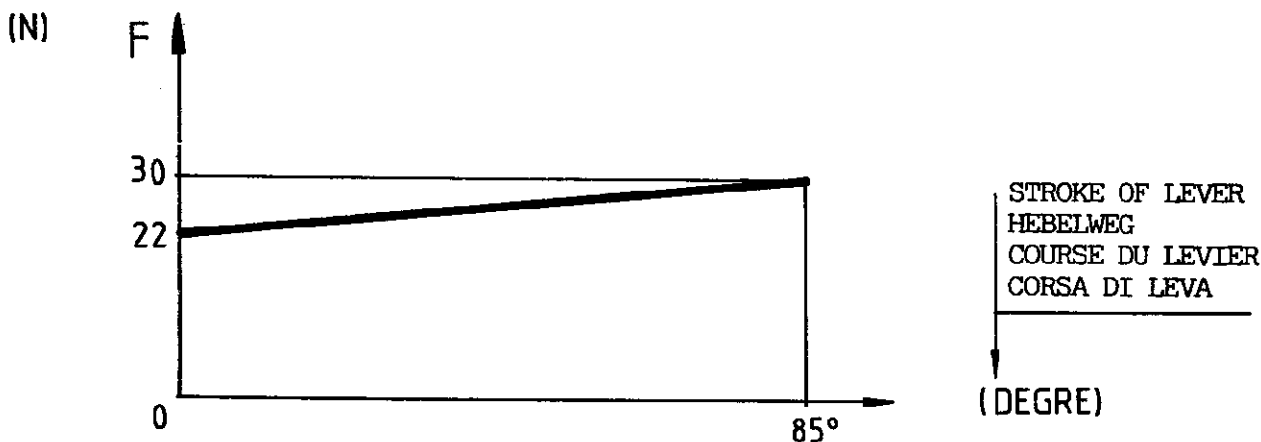
WABCO

TECHNICAL DATA

2) FORCES DIAGRAM AT LEVER AFTER
KRAFT DIAGRAM AM HEBEL NACH
DIAGRAMME DES FORCES SUR LEVIER APRES
DIAGRAMMA FORZA SULLA LEVA DOPO

10

ACTIONS
WIRKUGEN
ACTIONS
AZIONE



LEVER OPERATING DIRECTION
HEBELBETATIGUNGSRICHTUNG
SENS D'ACTIONNEMENT DU LEVIER.
DIREZIONE DELLA MANIPOLAZIONE DELL LEVA

3) GENERAL DATA
ALLGEMEINE DATEN
CARACTERISTIQUES GENERALES.
VARATTERISTICHE GENERALI.

- MEDIUM : AIR
- MEDIUM : LUFT
- FLUIDE : AIR
- FLUIDO : ARIA

- THERMICAL RANGE
- THERM ANWENDBEREICH
- TEMPERATURE D'UTILISATION
- TEMPERATURA DI UTILIZZAZIONE.

- 40 °C + 80 °C

		(B)	TRI: 210		IDENTIFICATION	
		(A)	DATE		961 722 160 0	
CHANG.No	LETTER	DATE	81-12-02		CODE FOR DOCUMENT	SHEET
					605	3/4